

Các số điện thoại quan trọng

Khi khẩn cấp gọi số 3-3-3 từ bất cứ điện thoại nào trong trường hoặc gọi 9-1-1.

Sở Cảnh sát Santa Ana	(714) 245-8665
Sở Cảnh sát Orange	(714) 744-7444
Ban An ninh Nhà trường (Campus Safety)	
SAC	(714) 564-6330
SCC	(714) 628-4730
CEC	(714) 241-5738
OEC	(714) 628-5950
Phòng Y tế (Health Center)	
SAC	(714) 564-6216
SCC	(714) 628-4773
Ban Giải quyết Khủng hoảng (Crisis Intervention Team – CIT)	
SAC	(714) 564-6216
SCC	(714) 628-4773
Phó giám đốc Dịch vụ Sinh viên (Student Services)	
SAC	(714) 564-6085
SCC	(714) 628-4884
Phó giám đốc Chương trình Bồi túc (Continuing Education)	
CEC	(714) 241-5708
OEC	(714) 628-5910
Viên chức Chương trình Title IX	(714) 480-7489

Nếu sự việc có liên quan đến ban giảng huấn hoặc nhân viên Sở Giáo Dục RSCCD, bạn có thể khiếu nại với Văn phòng Nhân sự (Human Resources) (714-480-7488).

Các nguồn hỗ trợ cộng đồng dành cho nạn nhân bị tấn công tình dục:

- Community Service Programs, Inc. (Chương trình dịch vụ cộng đồng):
24 giờ một ngày: 714-957-2737, y 949-831-9110
- North County Rape Crisis Center
(Trung tâm giúp đỡ khi bị hãm hiếp) 714-834-4317
- Bệnh viện Anaheim Regional Medical Center: 714-774-1450
(Là bệnh viện duy nhất tại Orange County để khám khi bị tấn công tình dục)

Muốn biết thêm thông tin, hãy vào:

www.rscdd.edu/departments/risk-management/titleix/Pages/default.aspx

ĐẠO LUẬT CLERY

Jeanne Clery Act là đạo luật liên bang quy định rằng các trường đại học phải báo cáo kịp thời cũng như hàng năm về tội ác xảy ra ở trường và chính sách giữ an ninh của trường. Theo đạo luật Clery, khi một cá nhân đến gặp nhân viên của trường để nhờ giúp hoặc giải quyết việc bị tấn công tình dục, thì nhân viên đó phải cho viên chức chương trình Title IX biết là sự việc đã được trình báo. Sự riêng tư sẽ được giữ kín trong bản trình báo. Những chuyên viên tâm lý tại Phòng Y Tế không bị bắt buộc phải báo cáo chi tiết nào cho viên chức chương trình Title IX và tất cả thông tin cá nhân sẽ được giữ kín. Chỉ có thông tin dành cho thống kê sẽ được báo cáo để tuân thủ đạo luật Clery.



Tài Liệu Hướng Dẫn Sinh Viên và Cách Báo Cáo Khi Bị Tấn Công Tình Dục và Bạo Hành

Nếu bị tấn công tình dục, bạn phải hành động như sau:

ĐẾN MỘT NƠI AN TOÀN
Nếu bạn sợ cho an toàn tính mạng, hãy gọi 9-1-1

ĐI KHÁM BÁC SĨ
Để khám và chữa trị vết thương trên cơ thể và để thu thập bằng chứng tấn công tình dục.

TÌM SỰ CHĂM SÓC VÀ HỖ TRỢ TINH THẦN
Đừng tự giải quyết vấn đề một mình.

NÓI CHO NGƯỜI KHÁC BIẾT
Nên trình báo sự việc cho cảnh sát, ban an ninh nhà trường, phó giám đốc dịch vụ sinh viên, hoặc viên chức chương trình Title IX (714-480-7489)

Hành vi tình dục đồi bại & Tấn công tình dục

Hành vi tình dục đồi bại và tấn công tình dục là không thể chấp nhận được và sẽ không được dung túng tại Sở Giáo Dục RSCCD. Những hành vi này gồm các hành động tình dục xảy ra mà không có sự bằng lòng hoặc với mục đích hay là hậu quả của việc đe dọa hoặc ép người khác làm chuyện tình dục.

Hành vi tình dục đồi bại là việc thực hiện hành động tình dục ngoài ý muốn, dù là bởi người quen hoặc người lạ, xảy ra mà không có dấu hiệu gì của sự bằng lòng.

Tấn công tình dục là hành động tình dục ngoài ý muốn, đã xảy ra, hoặc đã thực hiện bất thành, hoặc đe dọa sẽ thực hiện, dù là bởi người quen hoặc người lạ, xảy ra

1. Ngược lại ý muốn người khác bằng vũ lực (thấy rõ hoặc ám chỉ), bạo lực, cưỡng ép, đe dọa, làm cho sợ hãi hoặc lừa gạt, hoặc
2. Khi người khác bị mất hết khả năng hoặc không hay biết về bản chất của hành vi, vì bị bất tỉnh, đang ngủ và/hoặc bị các chất làm cho say mê.

SỰ BẰNG LÒNG

Sự bằng lòng có nghĩa là có ý thức. Sự bằng lòng phải là quyết định quả quyết, rõ ràng và tỉnh táo của từng cá nhân trước khi làm chuyện tình dục mà đôi bên đều đồng ý.

Sự bằng lòng có nghĩa là tình nguyện. Nó không phải bị ép buộc, dùng vũ lực, đe dọa, hoặc hà hiếp. Sự bằng lòng có nghĩa là có sự hợp tác rõ ràng trong hành động hoặc bày tỏ dự tính hành động một cách tự nguyện.

Sự bằng lòng có nghĩa là có thể huỷ bỏ. Bằng lòng với vài hình thức làm chuyện tình dục không có nghĩa là bằng lòng với một số hình thức làm chuyện tình dục khác. Bằng lòng làm chuyện tình dục lần này không có nghĩa là bằng lòng làm chuyện tình dục trong lần khác. Việc đang hay từng cập kè hoặc quan hệ tình dục, tự nó, không đủ để cấu thành sự bằng lòng. Ngay cả khi cả hai đang trong mối quan hệ, phải có sự bằng lòng của cả đôi bên để làm chuyện tình dục. Sự bằng lòng phải diễn ra trong suốt quá trình quan hệ tình dục và có thể huỷ bỏ bất cứ lúc nào. Một khi sự bằng lòng bị rút lại, chuyện tình dục phải chấm dứt ngay lập tức.

Sự bằng lòng không thể có khi một người bị mất hết khả năng. Một người không thể bằng lòng nếu bị bất tỉnh hoặc trong trạng thái lúc tỉnh lúc mê. Một người không thể bằng lòng nếu bị đe dọa bằng bạo lực, thương tật hoặc các hình thức ép buộc khác. Một người không thể bằng lòng nếu sự hiểu biết về hành động bị suy nhược sức khoẻ hay tâm thần làm ảnh hưởng.

TRÌNH BÁO

Trình báo có nghĩa là báo cho giới có thẩm quyền biết chuyện đã xảy ra – bằng cách gặp mặt, qua điện thoại, thư từ hoặc thư điện tử. Vào lúc trình báo, người trình báo không cần phải quyết định là có nên yêu cầu xử lý sự việc hay không, cũng không cần biết phải gọi sự việc xảy ra là gì. Việc chọn trình báo và quyết định cách xử lý sau khi trình báo có thể là một tiến trình xảy ra qua thời gian. Trường đại học cung cấp các phương tiện mà có thể hỗ trợ một cá nhân với những quyết định quan trọng này, và trong khuôn khổ pháp luật cho phép sẽ tôn trọng quyền tự quyết của cá nhân đó trong việc quyết định cách xử lý ra sao. Trong tiến trình này, trường đại học sẽ cân nhắc giữa ý muốn của một cá nhân với bốn phận của trường là tạo một môi trường an toàn và không phân biệt cho tất cả mọi người trong trường.

Nếu bạn muốn nói chuyện kín đáo với nhà trường, hãy đến Phòng Y tế Sinh viên (Student Health Center) và xin được nói chuyện với chuyên viên tâm lý (Psychologist).

Sự việc này KHÔNG phải lỗi của bạn. Hãy nhờ giúp đỡ. Bạn không lẻ loi một mình.

Bạn phải làm gì khi là nạn nhân

BẠN PHẢI LÀM GÌ NẾU BỊ TẤN CÔNG TÌNH DỤC

- Đến một nơi an toàn. Nếu bạn sợ cho an toàn tính mạng, hãy gọi cảnh sát (911) ngay lập tức, nhất là khi kẻ tấn công vẫn còn ở gần đó. Nếu bị tấn công tại trường, hãy gọi cho Ban An ninh Nhà trường (Campus Safety) ở số 714-564-6330.
- Đi khám bác sĩ càng sớm càng tốt để khám và chữa trị vết thương trên cơ thể và để thu thập bằng chứng tấn công tình dục. Hãy giữ bằng chứng. Bạn không cần phải quyết định ngay là bạn có muốn khởi tố hình sự hay không. Việc thu thập bằng chứng ngay sau khi bị tấn công sẽ hữu ích khi bạn quyết định khởi tố sau này.
- Tìm sự chăm sóc và hỗ trợ tinh thần. Đừng tự giải quyết vấn đề này một mình. Hãy gọi cho một người bạn, người nhà, hay người nào mà bạn có thể nói chuyện được. Đường dây khẩn giúp nạn nhân bị cưỡng hiếp (Rape Crisis Hotline) có các chuyên viên tư vấn 24 giờ một ngày ở số 714-957-2737.
- Nên trình báo sự việc cho viên chức chương trình Title IX của trường và/hoặc cho cảnh sát. Báo cảnh sát không ràng buộc bạn vào chuyện tố tụng luật pháp sau này.

HỖ TRỢ VÀ TƯ VẤN KHI BỊ KHỦNG HOẢNG

Cho dù bạn tìm sự hỗ trợ ngay sau khi bị tấn công hay là sau đó, có một số dịch vụ giúp cho bạn. Phòng Y tế Sinh viên (Student Health Center) có dịch vụ chữa trị tâm thần qua sự tư vấn ngắn hạn. Phòng Y tế còn giúp chữa trị y tế. Ngoài ra, đường dây khẩn giúp nạn nhân bị cưỡng hiếp (Rape Crisis Hotline) có dịch vụ giải quyết khủng hoảng 24 giờ một ngày. Muốn biết cách liên lạc, hãy xem phần "Các nguồn hỗ trợ cộng đồng".

TRÌNH BÁO TỘI ÁC

Nếu bị tấn công tình dục, bạn có quyền chọn việc trình báo tội ác cho cơ quan công lực địa phương, Ban An ninh Nhà trường, phó giám đốc Dịch vụ Sinh viên, và/hoặc viên chức Chương trình Title IX của Sở Giáo Dục.

Trình báo cho Sở Cảnh sát địa phương: Đây là cách để bạn trình báo chuyện bị tấn công tình dục, và có thể, để xúc tiến việc điều tra tội ác.

Trình báo cho nhà trường: Bạn có thể khiếu nại chính thức việc vi phạm chính sách của Sở Giáo Dục về hành vi tình dục đồi bại (Sexual Misconduct Policy) với phó giám đốc Dịch vụ Sinh viên hoặc phó giám đốc Chương trình Bỏ túc. Nếu sự việc xảy ra tại trường, bạn cũng có thể báo cho Ban An ninh Nhà trường hoặc Phòng Y tế Sinh viên. Sở giáo dục có thể có hành động tạm thời, khi cần, bao gồm: ngăn không để sinh viên tiếp xúc với một cá nhân, tách cá nhân đó ra khỏi lớp học hoặc ra lệnh hành chính cấm không được tiếp xúc, hoặc chuyển cá nhân đó sang một lớp khác.

KHÁM Y TẾ

Bất kể sự việc xảy ra khi nào, bạn nên đi khám bác sĩ để được chữa trị vết thương, được cho thuốc kháng sinh phòng bệnh, và được cung cấp thuốc hay phương tiện tránh thai khẩn cấp. Tại Orange County, bệnh viện Anaheim Regional Medical Center là nơi để đến khám khi bị tấn công tình dục. Để được khám phải có sự cho phép một người cảnh sát.

Bằng chứng của việc tấn công tình dục phải được thu thập trong vòng 96 giờ. Điều quan trọng là bạn không nên tắm rửa hay chùi giặt áo quần trước khi được khám.

Xin lưu ý: Bạn không cần phải khởi tố để được khám khi bị tấn công tình dục. Chính quyền tiểu bang có thể giữ bằng chứng một số ngày nhất định trong khi chờ bạn quyết định là có trình báo chính thức cho Sở Cảnh sát hay không (bạn nên hỏi số cảnh sát địa phương về thời hạn này).